

# SLOVENSKÁ INŠPEKCIA ŽIVOTNÉHO PROSTREDIA

Inšpektorát životného prostredia Banská Bystrica

Jegorovova 29B, 974 01 Banská Bystrica 1

Č. j. 5430-24889/2021/47-7/470100806/Z14

Banská Bystrica dňa 07. 07. 2021



Rozhodnutie nadobudlo právoplatnosť

dňom 26.07.2021

Dňa 27.07.2021



## ROZHODNUTIE

Slovenská inšpekcia životného prostredia, Inšpektorát životného prostredia Banská Bystrica, odbor integrovaného povolovania a kontroly (ďalej len „inšpekcia“), ako príslušný orgán štátnej správy podľa § 9 a § 10 zákona č. 525/2003 Z. z. o štátnej správe starostlivosti o životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a podľa § 32 ods. 1 písm. a) zákona č. 39/2013 Z. z. o integrovanej prevencii a kontrole znečisťovania životného prostredia a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o IPKZ“), podľa § 19 ods.1 zákona o IPKZ, na základe žiadosti prevádzkovateľa a zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o správnom konaní“) **vydáva**

### zmenu integrovaného povolenia

vydaného rozhodnutím č. 4877-15168/2007/Kor/470100806 zo dňa 11.06.2007 v znení neskorších zmien (ďalej len „integrované povolenie“) pre prevádzku:

**„Výroba hydroxidu sodného, vodíka a chlóru, výroba chlórnanu sodného, sušenie a skvapalňovanie chlóru, výroba kyseliny chlorovodíkovej“**

M. R. Štefánika 1, 972 71 Nováky  
(ďalej len „prevádzka“)

prevádzkovateľa:

Obchodné meno:

Sídlo:

IČO:

**FORTISCHEM a.s.**

**M. R. Štefánika 1, 972 71 Nováky**

**46 693 874**

*Ad- (c) príloha 1*

ktorou

**mení a doplnia** integrované povolenie nasledovne:

- Predlžuje termín na dosiahnutie zosúladenia zaobchádzania so znečisťujúcimi látkami v prevádzke s požiadavkami všeobecne záväzných právnych predpisov na úseku ochrany vôd a v súlade s Programom opatrení Vodného plánu **do 31. 12. 2021.**

V časti **II. Podmienky povolenia, C. Opatrenia na prevenciu znečisťovania, najmä použitím najlepších dostupných techník** sa text v bode 1. ruší v plnom rozsahu a nahrádza sa textom v nasledovnom znení:

1. Prevádzkovateľ je povinný zosúladiť zaobchádzanie so znečisťujúcimi látkami (ortuť a medziprodukty s obsahom ortuti, chlórované uhľovodíky) v prevádzke s požiadavkami všeobecne záväzných právnych predpisov na úseku ochrany vôd a v súlade s Programom opatrení Vodného plánu Slovenska. Opatrenia na zosúladenie zaobchádzania so znečisťujúcimi látkami v prevádzke je prevádzkovateľ povinný realizovať **do 31. 12. 2021.**

Ostatné podmienky integrovaného povolenia zostávajú **n e z m e n e n é** a v platnosti. Toto rozhodnutie tvorí jeho neoddeliteľnú súčasť.

## **O d ô v o d n e n i e**

Inšpekcia ako príslušný orgán štátnej správy podľa § 9 a § 10 zákona č. 525/2003 Z. z. o štátnej správe starostlivosti o životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, § 32 ods. 1 písm. a) zákona č. 39/2013 Z. z. o integrovanej prevencii a kontrole znečisťovania životného prostredia a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o IPKZ“), podľa § 19 ods. 1 zákona o IPKZ a zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o správnom konaní“) vydáva zmenu č. 14 integrovaného povolenia pre prevádzku „Výroba hydroxidu sodného, vodíka a chlóru, výroba chlórnanu sodného, sušenie a skvapalňovanie chlóru, výroba kyseliny chlorovodíkovej“ na základe žiadosti prevádzkovateľa FORTISCHEM a.s., M. R. Štefánika 1, 972 71 Nováky doručenej inšpekcii dňa 15.03.2021 a doplnenej dňa 13.05.2021.

Zmena č. 14 integrovaného povolenia nepodlieha spoplatneniu v zmysle položky 171a písm. a) a b) časť X zákona č. 145/1995 Z. z. o správnych poplatkoch v znení neskorších predpisov, nakoľko sa nejedná o podstatnú zmenu v prevádzke.

Predmetom zmeny integrovaného povolenia bolo predĺženie termínu na dosiahnutie zosúladenia zaobchádzania so znečisťujúcimi látkami v prevádzke s požiadavkami všeobecne záväzných právnych predpisov na úseku ochrany vôd a v súlade s Programom opatrení Vodného plánu **do 31. 12. 2021.** Uvedené opatrenia sa týkajú nasledovných objektov a zariadení:

- plniaceho miesta hydroxidu sodného do autocisterien a železničných cisterien a chlórnanu sodného do autocisterien (koľaj č. 5 a cestná vetva II),
- plnenie **hydroxidu sodného** do železničných cisterien,

- umývacie miesto železničných cisterien (koľaj č. 8, 9),
- plniace a stáčacie miesto kyseliny **chlorovodíkovej** a **kyseliny sírovej**,
- kompresorovú stanicu a skvapalňovanie **chlóru**,
- výrobu **32% kyseliny chlorovodíkovej**,
- zásobníky **hydroxidu sodného**.

Správne konanie sa začalo dňom doručenia písomného vyhotovenia žiadosti inšpekcii. Po preskúmaní predloženej žiadosti inšpekcia zistila, že v konaní nie je možné pokračovať, nakoľko žiadosť neobsahovala všetky náležitosti podľa § 7 zákona o IPKZ. V súvislosti s uvedeným bolo potrebné odstrániť nedostatky podania, preto inšpekcia vyzvala prevádzkovateľa na doplnenie žiadosti a konanie rozhodnutím č. 5430-9871/2021/7/470100806 zo dňa 23.03.2021 na 60 dní prerušila.

Po doplnení žiadosti zo dňa 13.05.2021 inšpekcia v konaní pokračovala a podľa § 11 ods. 5 písm. a) zákona o IPKZ listom č. 5430-18417/47-7/2021 zo dňa 27.05.2021 upovedomila účastníkov konania a dotknutý orgán, že sa podľa § 11 ods. 1 zákona o IPKZ začalo správne konanie vo veci vydania zmeny integrovaného povolenia. Inšpekcia podľa § 11 ods. 5 písm. a) zákona o IPKZ určila účastníkovi konania a dotknutému orgánu 30 dňovú lehotu na vyjadrenie odo dňa doručenia upovedomenia.

Inšpekcia podľa § 11 ods. 5 písm. b) zákona o IPKZ doručila účastníkovi konania a dotknutému orgánu stručné zhrnutie údajov a informácií o obsahu žiadosti spolu s informáciou, že do žiadosti spolu s prílohami je možné nahliadnuť (robiť z nej kópie, odpisy a výpisy) na SIŽP, IŽP Banská Bystrica, odbor IPK, Jegorovova 29B, Banská Bystrica v pracovných dňoch od 9:00 hod. do 14:00 hod.

Inšpekcia listom č. 5430-9271/47-7/2021 zo dňa 18.03.2021 požiadala **Ministerstvo životného prostredia** Slovenskej republiky Bratislava (ďalej len „MŽP SR“), **Sekcia vôd** o stanovisko **k aplikácii Vodného plánu Slovenska** pre útvary integrovaného povoľovania. V predmetnom **stanovisku MŽP SR** vydanom pod č. 17133/2021 zo dňa 17.05.2021 sa uvádza nasledovné: Vo Vodnom pláne Slovenska/v Pláne manažmentu správneho územia povodia Dunaja na obdobie rokov 2016-2021 v kapitole 6.2.1 Výnimky - Povrchové vody bola pre vodný útvar SKN0003 Nitra uplatnená časová výnimka (TN5) z dosiahnutia environmentálnych cieľov do roku 2021 podľa článku 4(4) RSV resp. podľa §16 ods. 2 zákona č. 364/2004 Z. z. o vodách a o zmene zákona Slovenskej národnej rady č. 372/1990 Zb. o priestupkoch v znení neskorších predpisov (vodný zákon) v znení neskorších predpisov z dôvodu kombinácie technickej uskutočniteľnosti, nadmerných nákladov a prírodných podmienok. Na základe uplatnenej výnimky (TN5) vo Vodnom pláne Slovenska/v Pláne manažmentu správneho územia povodia Dunaja na obdobie rokov 2016-2021 termín na zosúladenie zaobchádzania so znečisťujúcimi látkami v spoločnosti Fortischem a.s. **je rok 2021**, to znamená, **že od 1. 1. 2022 musí byť** nakladanie so znečisťujúcimi látkami zosúladené s podmienkami zákona č. 364/2004 Z. z. o vodách v znení neskorších predpisov.

Prevádzkovateľ po uplynutí lehoty na prerušenie konania predložil doplnenú žiadosť, v ktorej žiadal v časti II. Podmienky povolenia I. Požiadavky na spôsob a metódy monitorovania prevádzky a údaje, ktoré treba evidovať a poskytovať do informačného systému“, kde sú pre meranie emisií chlóru a oxidu chlórčitého vyjadrené ako Cl<sub>2</sub> vypúšťaných z výduchu č. 102, zdroj znečisťovania – Výroba chlórnanu sodného – ničiaca stanica, stanovené metodiky merania STN 83 4751-3:08/1987 (fotometria) a STN 83 4751-4:08/1987 (odmerná metóda) doplniť akreditovanú metodiku OSHA ID-

202, ktorá je určená na stanovenie chlórdioxidu v pracovnom prostredí s odberom vzorky do jodidu draselného a analytickom stanovení pomocou iónovej chromatografie. Inšpekcia túto žiadosť o doplnenie uvedenej metodiky OSHA ID-202 nedoplnila do podmienok integrovaného povolenia z nasledovných dôvodov: uvedená metodika je určená pre stanovenie emisií v pracovnom prostredí a nie pre emisie do vonkajšieho ovzdušia. Ďalej v prevádzke „Výroba hydroxidu sodného, vodíka a chlóru, výroba chlórnanu sodného, sušenie a skvapalňovanie chlóru, výroba kyseliny chlorovodíkovej“, ktorej súčasťou je aj zariadenie Výroba chlórnanu sodného – ničiaca stanica, výdych č. 102 sa dňa 22.06.2021 vykonala environmentálna kontrola, ktorej súčasťou bola aj kontrola dodržiavania emisných limitov na výdychu č. 102 na základe predložených správ z diskontinuálneho oprávneného merania emisií a kontrola ešte nie je ukončená. Na základe uvedeného inšpekcia uvedenú žiadosť o doplnenie metodiky vyhodnotí po ukončení kontroly.

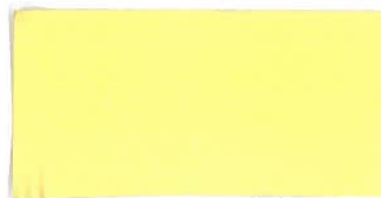
Inšpekcia v konaní o zmene integrovaného povolenia upustila od náležitostí uvedených v § 11 ods. 10 písm. a) až e) zákona o IPKZ, nakoľko sa nejednalo o konanie uvedené v § 11 ods. 9 písm. a) až d) zákona o IPKZ.

V stanovenej 30 dňovej lehote určenej na vyjadrenie účastníkov konania a dotknutého orgánu neboli inšpekcii doručené žiadne námietky. K žiadosti sa súhlasne vyjadril dotknutý orgán: Okresný úrad Prievidza, odbor starostlivosti o životné prostredie, úsek štátnej vodnej správy, G. Švéniho 3H, 971 01 Prievidza.

Inšpekcia upustila od nariadenia ústneho pojednávania, nakoľko neboli naplnené podmienky uvedené v § 15 bod 1. písm. a) až d) zákona o IPKZ.

Inšpekcia na základe preskúmania a zhodnotenia predloženej žiadosti, vyjadrenia dotknutého orgánu posúdila zabezpečenie prevádzky z hľadiska celkovej úrovne ochrany životného prostredia podľa zákona o IPKZ a rozhodla tak, ako sa uvádza vo výrokovej časti tohto rozhodnutia.

**Poučenie:** Proti tomuto rozhodnutiu podľa § 53 a § 54 zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní v znení neskorších predpisov možno podať odvolanie v lehote do 15 dní odo dňa doručenia písomného vyhotovenia rozhodnutia účastníkovi konania na Slovenskú inšpekciu životného prostredia, Inšpektorát životného prostredia Banská Bystrica, odbor integrovaného povoľovania a kontroly, Jegerovova 29B, 974 01 Banská Bystrica. Ak toto rozhodnutie po vyčerpaní prípustných riadnych opravných prostriedkov nadobudne právoplatnosť, jeho zákonnosť môže byť preskúmaná správnym súdom podľa Správneho súdneho poriadku.



JUDr. Denisa Masná  
poverená vykonávaním  
funkcie riaditeľky  
inšpektorátu

**Doručuje sa:**

**Účastníkom konania:**

1. FORTISCHEM a.s., M. R. Štefánika 1, 972 71 Nováky
2. Mesto Nováky, Námestie SNP č. 349/10, 972 71 Nováky

**Dotknutým orgánom ( po nadobudnutí právoplatností)**

1. Okresný úrad Prievidza, Odbor starostlivosti o životné prostredie, štátna vodná správa,  
ul. G. Švéniho 3H, 971 01 Prievidza
-



**Doložka právoplatnosti a vykonateľnosti****Typ doložky****Typ doložky:** doložka právoplatnosti**Číslo rozhodnutia:** 5430-24889/2021/47-7/470100806/Z14**Dátum vydania rozhodnutia:** 07.07.2021**Dátum vytvorenia doložky:** 27.07.2021**Vytvoril:** RNDr. Katarína Pavlíková**Rozhodnutie vydal****IČO:** 00156906**Názov:** Slovenská inšpekcia životného prostredia**Údaje správoplatnenia rozhodnutia****Dátum nadobudnutia** 26.07.2021**právoplatnosti:****Právoplatnosť vyznačená pre:** rozhodnutie v plnom znení

